



FA'ASILASILAGA FA'ALAU'ITELE
ASO MALOLO MO TAGATA UMA MO LE ASO SA O TINA 2020

E faasilasila atu i le mamalu o le atunuu, aufaipisinisi, pule o galuega ma tagata faigaluega, ina ia tusa ai ma aiaiga o le Fuaiupu 2, Tulafono o Aso Malolo mo Tagata Uma 2008, o Aso Malolo nei o le a fa'amamaluina mo tagata uma mo le fa'amanatuina o le Aso Sa o Tina.

• **Aso Gafua, 11 Me 2020**

E mafai ona tatalaina faleoloa mo le fa'atauina o oloa i Aso Malolo i lalo o aiaiga o le Tulafono o Aso Malolo mo Tagata Uma 2008. E toe fa'ailoa ma fa'amanatu atu i tagata e ona galuega e mulimulitaia tu'utu'uga e fa'asino tonu i totogi o tagata o lo'o fa'afaigaluegaina i Aso Malolo e tusa ai ma le fuaiupu 39 o le Tulafono o So'otaga Va Lelei o Leipa ma Galuega 2013.

E faailoa atu o loo faamamaluina pea le ***Poloaiga O Faalavelave Tutupu Faafuasei 9 na tuuina atu i le aso 30 o Aperila 2020***. E fautuaina ai le mamalu o le atunuu ina ia utagia aiaiga ma tuutuuga o lenei poloaiga. O itula faatulagaina nei mo supamaketi: ***O le Aso Gafua agai i le Aso Toonai e tatala i le 6 a.m – 6 p.m ae mo le Aso Sa e tatala mai i le 3 p.m – 7 p.m.***

Mo nisi fa'amatalaga fa'amolemole fa'afesootai le Vaega o le Va Fealoai i Galuega, Saogalemu ma le Soifua Maloloina i Galuega i le telefoni 20441, 20442.

Fa'afetai,

Pulotu Lyndon Chu Ling
OFISA SILI O PULEGA



PUBLIC NOTICE
PUBLIC HOLIDAY FOR MOTHER'S DAY 2020

In accordance with section 2 of the Public Holidays Act 2008, the public, government agencies, and the private sector are hereby advised that the following date is to be treated as a Public Holiday for Mother's Day:

- **Monday, 11th May 2020**

Shops selling goods may open during Public Holidays in accordance with the provisions of the Public Holidays Act 2008. Moreover, employers are reminded to comply with section 39 of the Labour and Employment Relations Act 2013 in relation to the rate of wages to be paid to employees who work on Public Holidays.

Please note that the *State of Emergency 'SOE' Order 9 dated 30th April 2020* is still in effect. Accordingly, the public and private sector must adhere to this order. As per the SOE Order 8, the opening hours for supermarkets are as follows: *Monday to Saturday are strictly from 6 a.m. to 6 p.m. and on Sunday is strictly from 3 p.m. to 7 p.m.*

For further information, please contact the Industrial Relations & Occupational Safety and Health Division at telephone 20441 or 20442.

Thank you,

Pulotu Lyndon Chu Ling
CHIEF EXECUTIVE OFFICER